



Industrie Service

# ZERTIFIKAT Certificate

**EG-Baumusterprüfung (Modul B) nach Richtlinie 97/23/EG**  
EC Type-examination (Module B) according to Directive 97/23/EC

**Zertifikat-Nr.:** Z-IS-DDB-MAN-07-01-13086879-001  
*Certificate No.:*

**Gültigkeit / Validity:** 10 Jahre / 10 Years

**Name und Anschrift  
des Herstellers:**

*Name and postal address of manufacturer:*

**Gebr. Rieger GmbH & Co. KG  
Maschinenfabrik  
Kochertalstraße 32  
73406 Aalen**

**Hiermit wird bescheinigt, daß das unten genannte EG-Baumuster die Anforderungen der Richtlinie 97/23/EG erfüllt.**

*We herewith certify that the type mentioned below meets the requirements of the Directive 97/23/EC.*

**Prüfbericht Nr.:**  
*Test report No.:*

**P-IS-DDB-MAN-07-01-13086879-001  
P-IS-DDB-MAN-06-01-13086879-001  
P-IS-DDB-MAN-07-01-13086879-002**

**Geltungsbereich:**  
*Scope of examination:*

**Sicherheitsventile der Typen  
SH 01, SH 04 und SH 14 in den Baugrößen  
NW 10x15, 15x20, 20x25, 40x50 und  
50x65 (Einstelldruck 1,5 – 8 bar) sowie  
25x40 (Einstelldruck 2 – 8 bar)**

**Fertigungsstätte:**  
*Manufacturing plant:*

**Gebr. Rieger GmbH & Co. KG Ma-  
schinenfabrik  
Kochertalstraße 32  
73406 Aalen**

**TÜV SÜD Industrie Service GmbH**

**TÜV-CERT-Zertifizierungsstelle  
für Druckgeräte**

**Mannheim, 05. Februar 2007**  
**(Ort, Datum)**  
*(Place, date)*

*Bitte beachten Sie die Hinweise auf der zweiten Seite.  
Please note the remarks on the second page..*

**(Dr. M. Michael Arras)**

**Benannte Stelle, Kennnummer 0036**  
*Notified Body, No. 0036*

TÜV Industrie Service GmbH  
TÜV SÜD Gruppe  
Abteilung Druckbehälter  
Dudenstraße 28  
68167 Mannheim

Tel.: (06 21) 3 95-2 57  
Fax: (06 21) 3 95-5 94  
www.tuev-sued.de

Mitglied der  
CONFÉDÉRATION EUROPÉEN



D'ORGANISMES DE CONTROLE